



## Åben referat

Integrationsrådet

Arbejdsmarkedsforvaltningen - Økonomi og Planlægning

---

Mødedato: 14. november 2019  
Mødet påbegyndt: kl. 16:00  
Mødet afsluttet: kl. 18:00  
Mødested: Mødelokale 222, Hjørring Rådhus

Deltagere: Mehرداد Sadjadi, Mihaela Stefanuca, Sigitas Slakaitis, Hasan Mahmoud, Ole Valsson, Ole Bendix, Annemarie Steffensen, Børge Bech, Michael Bue Nielsen (suppleant for Frank Tronborg)

Fraværende: Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg.

---

### Bemærkninger

#### Følgende sager behandles:

Pkt. Tekst	Side
1 Godkendelse af dagsorden	2
2 Hjørring Kommunes Fritidskonsulenter	3
3 Rollemodelindsats for kvindelige integrationsborgere	5
4 Dialogmøde med Borgmester og repræsentanter fra relevante fagudvalg	8
5 Integrationsrådets årsberetning 2019	10
6 Eventuelt og orientering	12



---

15.40.00-A00-1-19

---

## 1. Godkendelse af dagsorden

### Resumé

Integrationsrådet skal godkende udkast til dagsorden.

### Sagsfremstilling

Alle medlemmer af Integrationsrådet kan få optaget et emne på dagsordenen ved at sende forslag til formand eller sekretariat senest 2 uger før mødets afholdelse (jf. forretningsordenens § 11, stk. 3).

Hvis et medlem ønsker at få optaget et emne på dagsordenen ved mødets begyndelse, kan dette kun ske, hvis formanden finder, at sagen ikke bør udsættes til næste møde og hvis et flertal af rådets medlemmer er enige i dette.

### Økonomi

Ingen bemærkninger.

**Formanden for Integrationsrådet indstiller,**  
at Integrationsrådet godkender dagsordenen.

### Beslutning

Dagsordenen blev godkendt.

Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg deltog ikke i mødet. Michael Bue Nielsen deltog i mødet som suppleant for Frank Tronborg.



---

15.40.00-A00-1-19

---

## 2. Hjørring Kommunes Fritidskonsulenter

### Resumé

Integrationsrådet orienteres om Fritids- og kulturkonsulenters funktion i Hjørring Kommune, herunder hvordan konsulenterne kan hjælpe borgere, der ønsker at starte ny forening eller deltage i det eksisterende foreningsliv.

### Sagsfremstilling

Integrationsrådet drøftede i møde den 8. oktober 2019 muligheden for dannelse af en "paraplyforening" for etniske foreninger. Formålet med paraplyforeningen er at støtte borgere med anden etnisk herkomst end dansk i at etablere egne foreninger, samt blive integreret i det eksisterende lokale foreningsliv. Der er ikke tale om dannelse af en faktisk forening, men om at skabe rammerne for bedre oplysning til integrationsborgere om, hvor de kan søge vejledning.

I den forbindelse blev det påpeget, at Fritids- og Kulturforvaltningen har konsulenter, som tilbyder støtte til foreningsdannelse og viden om det lokale foreningsliv, og at det er vigtigt, at disse konsulenter tænkes ind i indsatsen.

Fritids- og kulturkonsulent Sine Dam Møller deltager i dagens møde og orienterer Integrationsrådet om Fritids- og Kulturforvaltningens tilbud til borgere, der ønsker at danne egen forening eller deltage i en eksisterende forening i Hjørring Kommune.

### Økonomi

Ingen bemærkninger.

### Formanden for Integrationsrådet indstiller,

at Integrationsrådet fortsætter drøftelsen af dannelse af en paraplyforening for etniske foreninger med udgangspunkt i fritids- og kulturkonsulent Sine Dam Møllers præsentation.



## Beslutning

Sine Dam Møller gav en introduktion til, hvordan Fritids- og Kulturkonsulenterne hjælper borgere, der ønsker at starte ny forening, samt vejleder borgere om det eksisterende foreningsliv. Sine Dam Møllers præsentation er vedlagt referatet som bilag A.

Alle borgere, som ønsker at starte ny forening, inviteres til et dialogmøde med fritids- og kulturkonsulenterne. Her vejledes borgerne om grundreglerne for at modtage støtte til deres foreningsaktivitet, herunder at foreningen skal være åben for alle og have et folkeoplysende formål. Derudover skal foreningen som minimum afholde 20 møder om året og medlemmerne skal betale kontingent.

Foreninger i Hjørring Kommune kan få anvist et kommunalt lokale, som kan anvendes til foreningsaktiviteten. Det er ikke muligt at få tilskud til husleje til egne lokaler.

Fritids- og Kulturkonsulenterne vejleder i forhold til udfyldelse af nødvendige papirer, men konsulenterne kan ikke tilbyde at formulere vedtægter mv. Såfremt der er behov herfor, vil Fritids- og Folkeoplysningsudvalget gerne afvikle kurser, som kan hjælpe foreningerne til at blive selvhjulpne.

Der er forskellige muligheder for at søge tilskud til kontingentbetaling for børn, eksempelvis via Hjørring Kommunes pulje "Forebyggelsespuljen".

Herefter drøftede Integrationsrådet forskellige muligheder for at oplyse og støtte borgere med anden etnisk baggrund end dansk til en aktiv deltagelse i foreningslivet. Følgende ideer blev præsenteret:

- Integrationsrådet kan afvikle en workshop for at udbrede kendskabet til foreningslivet blandt borgere med anden etnisk baggrund. Workshopen kan eventuelt tilrettelægges i samarbejde med kommunens frivillige sociale foreninger, der har stor kontakt til målgruppen.
- Etablering af et frivilligt mentorkorps, som kan hjælpe med udfyldelse af papirer mv. ved etablering af ny forening

Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg deltog ikke i mødet. Michael Bue Nielsen deltog i mødet som suppleant for Frank Tronborg.



---

15.40.00-A00-1-19

---

### **3. Rollemodelindsats for kvindelige integrationsborgere**

#### **Resumé**

Integrationsrådet fortsætter drøftelsen vedrørende etablering af en rollemodelindsats for kvindelige integrationsborgere.

#### **Sagsfremstilling**

Hjørring Kommunes Integrationsteam har udarbejdet en funktionsbeskrivelse for, hvorledes Integrationsrådet kan etablere et netværk med frivillige kvindelige rollemodeller, der kan støtte nyankommne integrationskvinder til at blive en integreret del af det danske samfund, både hvad angår beskæftigelse, foreningsliv og samfundslivet generelt (vedlagt som bilag 1).

Formålet er at etablere et netværk, hvor nyankommne integrationskvinder kan mødes med kvindelige rollemodeller. Rollemodellerne skal være kvinder, der selv er kommet til Danmark fra udlandet og som derfor har en række erfaringer med at blive integreret i Danmark, de kan dele med de nyankommne kvinder. Derudover er det afgørende, at Rollemodellerne brænder for at støtte og motivere de nyankommne kvinder til at komme godt i gang med deres liv i Danmark.

Det er målet, at der i regi af netværket skal dannes "partnerskaber", hvor rollemodellen fungerer som en slags mentor for den nyankommne kvinde. Afsættet for disse partnerskaber kan være meget forskellige, men kan eksempelvis tage afsæt i et ønske om at hjælpe kvinden ind på arbejdsmarkedet, en fælles interesse eller et personligt ønske fra den nyankommne kvinde om at få et større netværk i kommunen.

Der henvises til bilag 1 for yderligere information.

Afdelingsleder for Virksomhedsservice og Integration, Ole Bendix præsenterer funktionsbeskrivelsen, samt faciliterer drøftelsen af etableringen af netværket på dagens møde.

#### **Økonomi**

Ingen bemærkninger.



### **Formanden for Integrationsrådet indstiller,**

at Integrationsrådet drøfter forslag om dannelse af et netværk for rollemodeller og nyankommne integrationskvinder.

### **Beslutning**

Afdelingsleder for virksomhedsservice og Integration, Ole Bendix, gav en introduktion til ideen og formålet med etablering af et kvindenetværk.

Kvindenetværket skal støtte nye integrationskvinder til at forstå det danske samfund og til at blive en integreret del af det danske samfund. Ole Bendix' præsentation er vedlagt referatet som bilag B.

Herefter drøftede Integrationsrådet tre konkrete spørgsmål vedr. etablering af kvindenetværket.

#### Spørgsmål 1: Hvordan finder vi "de rigtige" rollemodeller?

Integrationsrådet havde følgende forslag:

- Medlemmernes personlige netværk
- Frivillige sociale foreninger, eksempelvis Venligboerne og Den tværkulturelle forening i Hirtshals
- Arbejdspladser
- Kulturdagen
- Kirker og menighedsråd
- Undervisningsinstitutioner (skoler, HF og VUC Nord, UCN, SOSU Nord mv.)
- Afvikling af et "opstarts"-arrangement for interesserede.

#### Spørgsmål 2: Forslag til 2-3 emner, som rollemodellen bør tale med den nyankommne kvinde om?

Integrationsrådet havde følgende forslag:

- Børneopdragelse
- Forældrenes rolle på skolerne
- Økonomi - gevinsten ved to indtægter i familien
- Uddannelse som baner vej til arbejdsmarkedet
- Kultur
- Arbejdsglæde og forståelse
- Demokratiet og foreningslivet
- Danske traditioner



Spørgsmål 3: Hvordan kan Integrationsrådet hjælpe og støtte rollemodellen i forløbet?

- Afvikling af et "opstarts"-arrangement
- Kurser eller små møder for rollemodellerne, hvor rollemodellerne bliver klædt på til rollen
- Anerkendelse: Uddele en årlig pris til "Årets rollemodel" til Kulturdagen eller afvikle et arrangement med deltagelse af Borgmesteren.

Det blev besluttet, at Integrationsrådets medlemmer skal finde forslag til rollemodeller til Integrationsrådets møde den 4. februar 2019. Herefter inviteres rollemodellerne til et møde på Jobcentret, hvor Integrationsteamet "uddanner" rollemodellerne til opgaven. Integrationsrådet deltager i mødet på Jobcentret for at støtte op om rollemodellerne.

Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg deltog ikke i mødet. Michael Bue Nielsen deltog i mødet som suppleant for Frank Tronborg.

**Bilag**

- Bilag 1 - Funktionsbeskrivelse - Netværk for rollemodeller og kvindelige integrationsborgere, 04.19



---

15.40.00-A00-1-19

---

#### **4. Dialogmøde med Borgmester og repræsentanter fra relevante fagudvalg**

##### **Resumé**

Integrationsrådets afvikler planmæssigt dialogmøde med Borgmester og repræsentanter fra relevante fagudvalg torsdag den 12. december 2019.

##### **Sagsfremstilling**

Integrationsrådet drøftede i møde den 8. oktober 2019 forslag til dagsordenspunkter til Dialogmødet.

På baggrund af de fremsatte forslag, foreslår formanden for Integrationsrådet, at Integrationsrådet indstiller følgende emner til dagsordenen til dialogmødet:

##### **1. Ungegarantiens Grundskolespor:**

- Hvordan støtter vi unge med anden etnisk baggrund end dansk i deres valgkompetence i forhold til uddannelse?
- Hvordan kan vi få forældrene i tale og støtte forældrene i understøttelsen af de unges valgkompetence i forhold til uddannelse?

##### **2. Integration via foreningslivet**

- Hvordan understøttes borgere med anden etnisk baggrund end dansk til at tage aktiv del i det lokale foreningsliv?'
- Kan vi understøtte børnenes deltagelse mere aktivt ved hjælp af Forebyggelsespuljen?





### **3. Etablering af netværk for kvindelige rollemodeller og nyankommne integrationskvinder**

- Præsentation af Integrationsrådets arbejde for at etablere et netværk bestående af kvindelige rollemodeller, der kan støtte nyankommne integrationskvinder med at komme godt i gang med deres liv i Danmark og blive en integreret del af lokalsamfundet.

Integrationsrådet bedes drøfte de fremsatte forslag til, samt beslutte hvem af Integrationsrådets medlemmer, der præsenterer de enkelte punkter til Dialogmødet.

Det forventes, at der deltager repræsentanter fra følgende fagudvalg: Arbejdsmarkeds- og Uddannelsesudvalget, Sundhed-, Ældre- og Handicapudvalget, Børne-, Fritids- og Undervisningsudvalget, samt Økonomiudvalget i Dialogmødet, samt at hvert udvalg fremsætter 1-2 punkter til dagsordenen.

#### **Økonomi**

Ingen bemærkninger.

#### **Formanden for Integrationsrådet indstiller,**

at Integrationsrådet drøfter de fremsatte forslag til dagsordenpunkter til Dialogmødet, herunder aftaler hvem der præsenterer punkterne til Dialogmødet.

#### **Beslutning**

De fremsatte punkter til dialogmødet med Borgmester og fagudvalg blev godkendt.

Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg deltog ikke i mødet. Michael Bue Nielsen deltog i mødet som suppleant for Frank Tronborg.



---

15.40.00-A00-1-19

---

## 5. Integrationsrådets årsberetning 2019

### Resumé

Integrationsrådet skal årligt udarbejde en årsberetning. Udkastet hertil fremlægges til rådets behandling.

### Sagsfremstilling

Ifølge Integrationsrådets forretningsorden skal rådet hvert år udarbejde en skriftlig beretning over rådets virksomhed. Beretningen skal indeholde Integrationsrådets vejledende udtalelser om den almindelige integrationsindsats i kommunen og om de introduktionsprogrammer, der tilbydes af kommunen.

Der er udarbejdet udkast til årsberetning for 2019, vedlagt som bilag 2.

Årsberetningen skal behandles i Byrådet, lægges på kommunens hjemmeside og fremsendes til relevante parter.

Der henvises til bilaget for uddybning.

### Økonomi

Ingen bemærkninger.

### Historik

at rådet drøfter udkast til Årsberetning 2019.

### Beslutning

Udkastet til Årsberetningen blev godkendt. Den endelige version fremlægges til rådets behandling i møde den 4. februar 2019.

Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg deltog ikke i mødet. Michael Bue Nielsen deltog i mødet som suppleant for Frank Tronborg.



## **Bilag**

- Bilag 2 - Udkast til Integrationsrådets årsberetning 2019



---

15.40.00-A00-1-19

---

## 6. Eventuelt og orientering

### Sagsfremstilling

Eventuelt

Orientering

1. Formanden orienterer
2. Orientering fra de politiske udvalg repræsenteret i Integrationsrådet
3. Medlemmerne orienterer
4. Sekretariatet orienterer

### Økonomi

Ingen bemærkninger.

**Formanden for Integrationsrådet indstiller,**  
at Integrationsrådet tager orienteringen til efterretning.

### Beslutning

Formanden orienterede om en konkret sag, der illustrerer, at det kan være vanskeligt for børn at navigere mellem to kulturer.

Marta Yepes, Hagos Yermane, Kefete Ktwi Adhanom, Rabah Almoussa, Loukman Hassan, Le Hong Nguyen, Yasmeen Aljalloud, Souha Raad, Marlene Pejtersen, Johnny Jensen, Inge Nielsen, Kate Sørensen og Frank Tronborg deltog ikke i mødet. Michael Bue Nielsen deltog i mødet som suppleant for Frank Tronborg.